

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

**Band:** - (1928)

**Heft:** 351

**Rubrik:** Publications

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 30.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**FIRST OF AUGUST CELEBRATION.**

The Committee elected to make the necessary arrangements for the 1st of August Celebration in our Colony has sent out the following financial appeal:—

Dear Compatriot,

The traditional Swiss National Day is observed on August 1st, in Switzerland, with a display of national patriotism which tends to foster in us the pursuit of common interests, the defence of a common independence and the love of common liberties, strengthened by history and tradition. In the Swiss Colony in London this event has, up to the present, only been celebrated by some of the Swiss Clubs or Societies, who invited their own limited circle of members and friends to separate gatherings. With the idea of giving the 1st of August Celebration a National Character in our Colony, a small representative committee has been formed, of which the Swiss Minister has graciously consented to act as President.

This Committee has decided to hold a common patriotic demonstration in the open air on Wednesday, the 1st of August; the grounds of the Swiss Rifle Association at Hendon have been selected for this purpose. Without intending in any way to interfere with the arrangements of the individual clubs, the Committee intends to give this gathering a national character, calculated to keep alive—and create in the younger generation born in this country—love and admiration for Switzerland, its institutions and its aspirations.

Although the arrangements necessitate a considerable financial outlay, it has been agreed that no expense should be incurred by our compatriots who may attend, as it is confidently anticipated that the required financial support will be voluntarily contributed by Clubs and Members of the Colony. We therefore make an earnest appeal to your patriotism which involves duties as well as privileges, and whilst we enjoy little of the latter abroad, we feel sure that we may look forward to some tangible evidence of your love for our country, thus assisting us to make this forthcoming celebration a conspicuous success, which will redound to the honour of the Colony.

With patriotic greetings,

P. F. BOEHRINGER,

Chairman of Executive Committee

P. HILFIKER,

Secretary of Executive Committee.

We understand that the response has so far been satisfactory; the Secretary of the Committee, Monsieur P. Hilfiker, of 32, Queen Anne Street, W.1., will be pleased to receive further donations.

**SUBSCRIPTIONS RECEIVED.**

(The figure in parentheses denotes the number of the issue on which the subscription expires.)

W. Bachmann (394), M. Defrenne (398), A. Schutz (398), M. Westlake (355), P. Oswald (388), A. Schmid (388), Mrs. L. Werner (391), C. O. Brullhard (392), W. Gamper (392), H. Sandoz (392), A. Damoulin (393), W. Lehmann (367), A. Bruderer (394), S. Dreyfus (394), G. Engesser (394), C. W. Guignard (394), S. Jeker (394), J. A. Seiffert (355), Oscar Walchli (394), J. G. Bachmann (395), N. Battilana (395), A. F. Clemence (395), G. E. Cornioley (395), R. De Cintra (395), W. G. Gattiker (395), F. A. Haeblerlin (395), W. Krueker (395), J. C. Nussle (395), J. C. Rathgeb (395), L. Rueff (395), H. Schaellibaum (395), H. Steiner (356), W. Beckmann (396), A. Bolla (396), A. Brauen (396), F. A. Brawand (396), F. E. Caspar (396), Mlle. M. Chollet (370), Geo. Pape (396), Alfred Rossier (396), Sig. A. Ryser (396), G. Veglio (396), E. Neuschwander (432), Mrs. T. Lunghi (371), W. Theiler (371), Dr. H. Rast (398), T. Ritter (398), A. E. Meyer (387), J. Haesler (401), E. Mattmann (378), Henry Hafter (400), A. Schmid (452), M. Wüllschleger (390), W. Brunner (394), C. Campart (394), R. Hangartner (394), L. Meyer (395), A. Herdan (397), R. Gaillard (372), Paul Grether (429), Leop. Schaer (399), Fr. Conrad (400), P. Duerst (361), Mrs. A. Finsler (400), M. Guilliani (400), A. Meschini (400), W. Notari (400), P. W. Schoop (400), R. de Watteville (400), E. Widman (374), B. Albertoli (401), E. G. Hungerbühler (401), H. Kirchtöfer (401), J. L. Hardy (401), R. Rudin (362), G. Dimier (401), J. Jenny (413), Dr. Pettavel (400).

**PUBLICATIONS**

of the "Verein für Verbreitung Guter Schriften" and "Lectures Populaires."

138 (BE). Das Amulett, von C. F. Meyer ... 6d.  
 139. (B). Die Frühglocke—Das Ehe-Examen, von Adolf Schmitthenner ..... 5d.  
 140. Die Brücke von Rüegsau, von Walter Laedrach ..... 5d.  
 141. Mozart auf der Reise nach Prag, von Eduard Mörike ..... 4d.  
 141 (Z). Das verlorene Lachen, von Gottfried Keller ..... 5d.  
 142. Gabriels Spitz, von Grethe Auer ... 5d.  
 142 (BE). Der Fabrikbrand, von J. U. Flutsch 5d.

- 143. Der Laufen, von Emil Strauss ..... 4d.
- 143 (BE). Der Wildheuer, von Peter Bratschi 3d.
- 144. Die Quelle, von Ernst Eschmann ..... 4d.
- 144 (Z). Pestalozzi, eine Selbstschau, von Walter Guyer ..... 1/1
- 145 (A). Von Frauen, fünf Erzählungen, von Anna Burg ..... 5d.
- 145. Don Correa, von Gottfried Keller ..... 4d.
- 146. Porzellanpeter, von Anders Heyster ... 5d.
- 146. (Z). Tante Fritzen, von Hans Hoffmann 4d.
- 146. (B). Hol über! Die weisse Pelzkappe. Der Nachbar, von Meinrad Lienert ..... 3d.
- 147 (C). Meine Kindheit, von Jakob Stutz ... 6d.
- 147. Joseph—Stephan, von Johannes Jegerlehner ..... 5d.
- 137. Erinnerungen einer Grossmutter, von E. B. .... 5d.
- 138. Die Verlobung in St. Domingo, von Heinrich von Kleist ..... 5d.
- 139. Der Schuss von der Kanzel, von C. F. Meyer ..... 5d.
- 147. Auf der Walz vor fünfzig Jahren, von Werner Krebs ..... 5d.
- 148. Die Weihnachtsäpfel, von Alfred Huggenberger ..... 5d.
- 148A. Verlassen und vergessen, & Franzosenholz, von J. J. Romang ..... 5d.
- 149. Geschichten aus der Provence, von Alphonse Daudet ..... 4d.
- 148. Basil der Bucklige, von Wilhelm Sommer 4d.
- 149A. Um der Heimat willen, von Walther Siegfried ..... 7d.
- 150. Die silberne Verlobung, von Heinrich Seidel ..... 4d.
- 150. { Wie Joggeli eine Frau sucht, Elsi, die seltsame Magd, von Jeremias Gotthelf ..... 4d.
- 151. Die Hand der Mutter, von Alfred Fankhauser ..... 5d.
- 152. Erinnerungen eines Kolonialsoldaten auf Sumatra, von Ernst Hauser ..... 4d.
- 153. Martin Birmann Lebenserinnerungen ... 5d.
- 154. Benjamin Franklin, von J. Strebel ..... 4d.
- 155. Aus Indien, von Paul Burckhardt ..... 6d.
- 156. (B.A.) Der Hess und sein Buch und andere Erzählungen, von A. Supper ... 5d.
- 157. Erzählungen aus der französischen Revolution, von Guido Gysler ..... 4d.
- 1/1. Sous la Terre, par A. de Vigny ..... 1/1-
- 1/2. La Femme en gris, par H. Sudermann ... 1/1-
- 1/3. L'Incendie, par Edouard Rod ..... 1/1-
- 1/4. La Tulipe Noire, par Alex. Dumas ..... 1/1-
- 1/5. Jeunesse de Jean Jacques Rousseau (Extraits des Confessions) ..... 1/1-
- 1/6. L'Ours et l'Ange, par Jean-Jacques Porchat 1/1-
- 1/7. Amour Tragique, par Ernest Zahn ..... 1/1-
- 1/8. Colomba, par Prosper Mérimée ..... 1/1-
- 1/9. Des Ombres qui passent, par Béatrice Harraden ..... 1/1-
- 2/1. Le Légionnaire Héroïque, par B. Vallotton 6d.
- 2/2. Contes Extraordinaires, par Edgar Poe ... 6d.
- 2/3. Un Vritable Amour, par Masson-Forestier 6d.
- 2/4. La Boutique de l'Ancien, par L. Favre ... 6d.
- 2/5. Souvenirs de Captivité et d'Evasion, par Robert d'Harcourt ..... 6d.
- 2/6. Aventures d'un Suisse d'Autrefois, par Thomas Platter ..... 6d.
- 2/7. La Jeune Sibérienne, par Xavier de Maistre 6d.
- 2/8. La Fontaine d'Amour, par Charles Foley 6d.
- 2/9. La Batelière de Postunen, par Eugène Rambert ..... 6d.

Prices include postage; in ordering, simply state number or series, remitting respective amount (preferably in ½d. stamps) to Publishers, *The Swiss Observer*, 23, Leonard Street, E.C.2.

The Publisher will be pleased to forward free specimen copies of "The Swiss Observer" to likely subscribers whose addresses may be supplied by readers.

**To keep fit & feel happy drink these excellent SWISS WINES.**

Valais, Fendant ... 49/-	doz. 24/2 55/-	Dezaley ... .. 52/-	doz. 24/2 58/-
Neuchâtel, White ... 46/-	doz. 24/2 52/-	Johannisberg ... .. 50/-	doz. 24/2 56/-
.. Red ... 54/-	doz. 24/2 54/-	Dole, Red Valais ... 57/-	doz. 24/2 63/-

(Carriage Paid.)  
 Supplied by **W. WETTER,**  
 67, Grafton Street, Fitzroy Square, W.1

**Finest German Lager Beer**

LIGHT or DARK  
 guaranteed pre-war standard strength  
 brewed & bottled by the  
**Schultheiss-Patzenhofer  
 Brauerei A.G.  
 BERLIN**  
 (the worlds largest Lager Beer Brewery)  
 Sole Agents for Great Britain and  
 Export:  
**JOHN C. NUSSLE & Co. Ltd.**  
 8, Cross Lane, Eastcheap,  
 LONDON, E.C.3.  
 Phone: Royal 3649.  
 Single Cases supplied at Wholesale Prices.

**SWISS BANK CORPORATION,**

99, GRESHAM STREET, E.C.2.  
 and 11c, REGENT STREET, S.W. 1.

Capital - - £5,600,000  
 Reserves - - £1,680,000

**The WEST END BRANCH  
 opens Savings Bank Accounts on  
 which interest will be credited  
 at 3½ per cent. until further notice.**

Telephone: Museum 2982. Telegrams: Foyssuisse, London.

**Foyer Suisse** 12 to 14, Upper Bedford Place  
 (Nearest Tube Station: Russel Square.) W.C. 1.

Moderate Prices. 75 Beds. Central Heating.  
**Public Restaurant. - - Swiss Cuisine.**

Private Parties, Dinners, etc., specially catered for.  
 Terms on application.  
**WILLY MEYER, Manager.**

**SWISS RIFLE ASSOCIATION**  
 Headquarters - 1, Gerrard Place, W.1.  
 Shooting Range - opposite Welsh Harp, Hendon, N.W.11.

**Shooting Practice**  
**EVERY SATURDAY AND SUNDAY.**

Luncheons and Teas provided for on Sundays.  
 NEW MEMBERS WELCOME.  
*The Committee.*

**Divine Services.**  
**EGLISE SUISSE (1762),**  
 (Langue française).  
 79, Endell Street, near New Oxford St., W.C.3.

Dimanche, 17 Juin, 11h.—"Le Christ et la personnalité" (Jean xi., v. 5). M. R. Hoffmann-de Visme.  
 6.30.—13e Etude sur la vie de Paul.  
 7.30.—Dernière répétition du Choeur.  
**MARIAGE.**  
 Mr. Arnold PERNET, des Ormonts-Dessus (Vaud) et Mlle. Marie Yvonne HAMMERICH, de Paris—le 6 Juin, 1928.

Pour tous renseignements concernant actes pastoraux, etc., prière de s'adresser à M. R. Hoffmann-de Visme, 102, Hornsey Lane, N.6 (Téléphone: Mountview 1798).  
 Heure de réception à l'Eglise: Mercredi 10.30 à 12h.

**SCHWEIZERISCHE  
 (Deutschschweizerische Gemeinde)**  
 St. Anne's Church, 9, Gresham Street, E.C.2.

Sonntag, Juni 17.—11 Uhr Morgens: Herr Pfarrer Hans Ernst.  
 7 Uhr Abends: Herr Pfarrer Hans Ernst.

Sprechstunden: Dienstag 12—1 Uhr in der Kirche.  
 Mittwoch, 3—5 Uhr, im Foyer Suisse.

Anfragen wegen Amtshandlungen bitte man sich zu wenden an Herrn Pfarrer Hans Ernst, Foyer Suisse, 12-14, Upper Bedford Place, W.C.1 oder an Herrn Alph. Steiger, 44, Scarsdale Villas, W.8.

**FORTHCOMING EVENTS.**

Wednesday, June 20th, at 7.45 p.m.—NOUVELLE SOCIÉTÉ HELVÉTIQUE: Monthly Meeting of the Council at Swiss House, 34/35, Fitzroy Sq., W.1.

Thursday, June 21st: 59th SOIREE ANNUELLE SUISSE, at Caxton Hall.

Sunday, July 1st.—UNIONE TICINESE: Annual Outing and Sports, Oak Hotel, High Beech.

Friday, June 29th, at 8.15 p.m.—SWISS MERCANTILE SOCIETY: "A Talk about Modern English Writers," by Samuel Rooker, Esq., at Swiss House, 34-35, Fitzroy Square, W.1.

SWISS RIFLE ASSOC.: Every Saturday and Sunday, Shooting Practice on the Rifle Range near the Welsh Harp, Hendon.